# ගැසිර

# විශෙෂ

# THE CEYLON GOVERNMENT GAZETTE

#### **EXTRAORDINARY**

අංක 12,796 — 1961 දෙසැම්බර් 7 වැනි බුහස්පකින්ද — 7.12.1961 No. 12,796 — THURSDAY, DECEMBER 7, 1961

#### (Published by Authority)

# PART I: SECTION (I)—GENERAL

### **Price Orders**

Price Order No. FO/V-S. F. 9 (3).

WHITE REFINED SUGAR

#### THE CONTROL OF PRICES ACT, No. 29 OF 1950

BY virtue of the powers vested in me by section 4, read with section 3 (2) of the Control of Prices Act, No. 29 of 1950, I, Satarasinghage Don Sugathadasa, Assistant Controller of Prices (Food) for the Colombo District, do by this Order—

(i) revoke with immediate effect the Price Order No. FC/V—S. F. 9 (2) dated 29th July, 1961, published in the Ceylon Government Gazette Extraordinary No. 12,568 of August 2, 1961;
(ii) fix with immediate effect the prices specified in columns 2 and 3 of the Schedule hereto to be the maximum wholesale price per hundredweight gross and the maximum retail price per pound nett respectively above which White Refined Sugar shall not be sold in the areas mentioned in the corresponding entry in column 1 of the Schedule hereto.

(iii) direct that for the purpose of this Order-

(a) any sale of any quantity of Sugar for the purpose of re-sale or any sale of Sugar in a quantity of one hundred-weight gross or more at a time shall be deemed to be a sale by wholesale;
(b) any sale of any quantity of Sugar less than one hundredweight gross for the purpose of consumption or use shall be deemed to be a sale by retail;
(c) "Sugar" shall exclude all forms of jaggery.

(iv) direct that in every area where maximum prices are fixed by this Order no person shall sell Sugar which is adulterated with any other article;
(v) direct that in every area where maximum prices are fixed by this Order every trader, who has any Sugar in his possession or under his control at any place or in any vehicle, shall exhibit conspicuously at that place or on that vehicle a notice in which there shall be set out the maximum prices for Sugar fixed by this Order in that area;
(vi) direct that in every area where maximum prices are fixed by this Order, every person who sells any Sugar by wholesale shall, and every person who sells any Sugar by retail shall, on demand, give the purchaser thereof a receipt in which there shall be set out—

(a) the date of sale;
(b) the quantity of Sugar sold (by weight);
(c) the price paid for the quantity of Sugar sold; and
(d) the nature of the transaction, that is to say, whether the sale was by wholesale or by retail.

Signed at the Colombo Kachcheri, at 9 a.m. on 4th December, 1961.

S. D. SUGATHADASA, Assistant Controller of Prices (Food), Colombo District.

#### SCHEDULE WHITE REFINED SUGAR

	WIIII IMPIRITE BOOKIN		Colum	n 2		Colun	2
	Column 1		Maxi Whole	mum		Maxi Reta	mum
	Area		Price	for		Pri	ce
			Hundred	lweigh	t	per Po	
	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		Gros	88		N	ett
* .		•	Rs.	c.		Rs.	c. '
1. 2.	Hapitigam Korale Alutkuru Korale North "A"—	• •	66	97	•:•	0	62
, <del>T</del> ,	(a) Negombo		65	98		0	62
	(b) Kochchikade		66	50			62
3.	Aluthkuru Korale South		65	98			62
4.:	Aluthkuru Korale North "B"—	-				-	
	(a) Minuwangoda		66	50		0	62
	(b) Divulapitiya		66	47	• •	Ŏ	62
5.	Siyane Korale West (Meda Pattu)		66	76		. 0	62
6.	Siyane Korale West (Adikari Pattu)—						
	(a) Mahara and Bollegala		65	90		o	62
	(b) Udupila		66				62
7.	Siyane Korale East—	٠,		• •		_	
	(a) Nittambuwa	٠.	66	48		. 0	62
	(b) Dompe and Pugoda		67	2		Ŏ	62
8.	Hewagam Korale—		٠.	_	• •	•	-
٠.	(a) Kaduwela and Homagama		66	70		0	62
.3	(b) Padukka		66		• •	Ŏ	62
	(c) Hanwella		66				62
	(d) Waga and Avissawella		66				62
9.	Salpiti Korale	•	. 66		• • •		62
10.	Colombo Divisional Revenue Officer's Division (excluding	th			• •	·	
-0.	Municipality of Colombo)	• •	66	65		0	62

-These prices do not constitute fixed prices at which the above must be sold. They are the MAXIMUM prices above which sales should not take place.

PART I: SEC. (I) — (GENERAL) — CEYLON GOVERNMENT GAZETTE EXTRAORDINARY — DEC. 7, 1961

Price Order No. FC/V-S. F. 1 (39).

#### SUBSIDIARY FOODSTUFFS (MALDIVE FISH OR BONITO FISH)

#### THE CONTROL OF PRICES ACT, No. 29 OF 1950

#### Order

BY virtue of the powers vested in me by section 4, read with section 3 (2) of the Control of Prices Act, No. 29 of 1950, I, Satarasinghage Don Sugathadasa, Assistant Controller of Prices (Food) for the Colombo District, do by this Order—

- (i) fix with immediate effect the prices which for the time being have been fixed by Price Orders under the Control of Prices Act, No. 29 of 1950, as the wholesale dealer's maximum wholesale price per hundredweight gross of Maldive Fish or Bonito Fish specified in column 1 of the Schedule hereto for the Colombo Municipality increased by the amounts specified in column 3 of the Schedule hereto to be the maximum wholesale price per hundredweight gross above which Maldive Fish or Bonito Fish specified in column 1 of the Schedule hereto shall not be sold within the areas specified in the corresponding entries in column 2 of the Schedule hereto;
- (ii) fix with immediate effect the prices which for the time being have been fixed by Price Orders under the Control of Prices Act, No. 29 of 1950, as the retail dealer's maximum retail price per pound nett to a consumer of Maldive Fish or Bonito Fish specified in column 1 of the Schedule hereto for the Colombo Municipality increased by the amounts specified in column 4 of the Schedule hereto to be the maximum retail price per pound nett above which Maldive Fish or Bonito Fish specified in column 1 of the Schedule hereto shall not be sold within the areas specified in the corresponding entries in column 2 of the Schedule hereto;
- (iii) direct that for the purpose of this Order-
  - (a) any sale of any quantity of Maldive Fish or Bonito Fish specified in column 1 of the Schedule hereto for the purpose of re-sale or any sale of Maldive Fish or Bonito Fish in a quantity of one hundredweight gross or or more at a time shall be deemed to be a sale by wholesale;
  - (b) any sale of any quantity of Maldive Fish or Bonito I ish specified in column 1 of the Schedule hereto, less than one hundredweight gross for the purpose of consumption or use shall be deemed to be a sale by retail;
- (iv) direct that in every area where maximum prices are fixed by this Order, no person shall sell Maldive Fish or Bonito Fish specified in column 1 of the Schedule which is adulterated with any other article;
- (v) direct that in every area where maximum prices are fixed by this. Order, every trader, who has any Maldive Fish or Bonito Fish specified in column 1 of the Schedule in his possession or under his control at any place or in any vehicle shall exhibit conspicuously at that place or on that vehicle a quantity of Maldive Fish or Bonito Fish in a suitable container, with the maximum prices for Maldive Fish or Bonito Fish fixed by this Order displayed in figures not less than one inch in height on price tags or boards attached to such container in such a manner that the Maldive Fish or Bonito Fish and the maximum prices could be clearly seen by any customer;
- (vi) direct that for the purpose of this Order" pound "or" lb." shall be deemed to be the standard pound avoirdupois weight;
- (vii) direct that in every area where maximum prices are fixed by this Order, every person who sells Maldvie Fish or Bonito Fish specified in column 1 of the Schedule by wholesale shall, and every person who sells Maldvie Fish or Bonito Fish specified in column 1 of the Schedule by retail shall, on demand, give the purchaser thereof, a receipt in which there shall be set out—
  - (a) the date of the sale;
  - (b) the quantity of Maldive Fish or Bonito Fish sold (by weight);
  - (c) the price paid for the quantity sold; and
  - (d) the nature of the transaction, that is to say, whether the sale was by wholesale or by retail;
- (viii) direct that when Maldive Fish or Bonito Fish specified in column 1 of the Schedule is sold, the maximum prices referred to in columns 3 and 4 of the Schedule shall include the price of wrapper or container, if any, in which Maldive Fish or Bonito Fish is sold.

Signed at the Colombo Kachcheri, at 10 a.m. on 2nd December, 1961.

S. D. SUGATHADASA,
Assistant Controller of Prices (Food), Colombo District.

#### SCHEDULE

Column 1		•	Column 2	2			. (	Zolumn 3			Column	4
	••`	· .	•	• •		•		ess over the Municipe			Excess ove	m dha
Description	• •	•	Area	• •				sale Dealer			mbo Mun	
	•			•			maxim price	um Wholes per Hundre	ale	max	cimum ret per Pound	ail price
					•	• •	100	eight gross			-	
· · · ·		•		•		·		$Rs. \ c.$			Rs.	c.
Maldive Fish or Bonito Fish	1.	Hapitigam Kor	ale				••	4 0		• •	0	4
· · · · ·	• 2.	Aluthkuru Kor	ale North '	' A."		'	•••	3 76		· •	0	4
<b>,</b>	· ` 3.	Aluthkuru Kor	ale North '	'в"		•		3 78			. 0	4
:	·· 4.	Aluthkuru Kor	ale South			- •		3 50			0	4
1.4	· · 5.	Siyane Korale	East	٠.		• •	-	3 80	. •	• • •	. 0	4
Sec. 1	6.	Siyane Korale		ari Pa	attu)	• •		3.48			0	4
	٠٠ 7.	Siyane Korale	•		-			3 64	1		. 0	4
	° 8.	Hewagem Kor	•			٠.		3 62	٠.		0	4
	. 9.	Salpiti Korale					"	3 54		••	. 0	4
	10.	Colombo Divi (excluding th		venue al area			ion	3 44	:	•• ,	0	4

Note.—These prices do not constitute fixed prices at which the above must be sold. They are the MAXIMUM prices above which sales should not take place.

Food Price Order No. 37.

#### THE CONTROL OF PRICES ACT, No. 29 OF 1950

SUGAR

#### Tahrn

BY virtue of the powers vested in me by section 4 of the Control of Prices Act, No. 29 of 1950, read with section 3 (2) of that Act, I, Sangarapillai Kadirkamanathan, Deputy Controller of Prices (Food), Hambantota District, do by this order—

- (i) revoke with immediate effect my Food Price Order No. 35 dated 15th September, 1961, published in Government Gazette Extraordinary No. 12,665 of 19th September, 1961;
- (ii) fix the prices specified in column 2 of the Second Schedule and column 2 of the Third Schedule hereto to be the maximum wholesale and retail prices of sugar respectively of the description and grade specified in the First Schedule hereto which is sold wholesale by one hundredweight gross and retail per pound, respectively above which sugar of the description and grade specified in the First Schedule hereto shall not be sold within the revenue district of Hambantota;
- (iii) direct that the provisions of this order shall apply to the description and grade of sugar mentioned in the First Schedule hereto;
- (iv) direct that for the purpose of this order-
  - (a) any sale of any quantity of sugar for the purpose of re-sale or any sale of sugar in a quantity of one hundredweight gross or more at a time shall be deemed to be a sale by wholesale;
  - (b) any sale of any quantity of sugar less than one hundredweight gross for the purpose of consumption or use shall be deemed to be a sale by retail;
  - (c) when white refined sugar is sold, the maximum wholesale and retail prices referred to in column 2 of the Second Schedule and column 2 of the Third Schedule hereto shall include the price of wrapper or container, if any, in which the sugar is sold;
  - (d) "Sugar" shall exclude all forms of jaggery;
- (v) direct that no trader shall sell sugar of any description and grade mentioned in the First Schedule hereto which is adulterated with any other article or with any article of an inferior description and grade or quality;
- (vi) direct that in every area where maximum prices are fixed by this order, every trader, who has any white refined sugar in his possession or under his control at any place or in any vehicle shall exhibit conspicuously at that place or on that vehicle a quantity of the sugar in a suitable container with the maximum price of the sugar fixed by this order displayed in figures not less than one inch in height on price tags or boards attached to such container in such a manner that the sugar and the maximum prices could be clearly seen by any customer;
- (vii) direct that every trader within the area mentioned in column 1 of the Second Schedule and column 1 of the Third Schedule hereto, sells any sugar of the description and grade specified in the First Schedule hereto, shall on demand give to the purchaser of that article, a receipt in which there shall be set out—
  - (a) the date of sale;
  - (b) the quantity of sugar sold by weight;
  - (c) the description and grade of sugar sold;
  - (d) the price paid for the quantity of sugar sold;
  - (e) the nature of the transaction, that is to say, whether the sale was by wholesale or by retail.

Signed at Hambantota, at 9 a.m. on 4th December, 1961.

S. KADIRKAMANATHAN,
Deputy Controller of Prices (Food),
Hambantota District.

#### FIRST SCHEDULE

Description and Grade of Sugar--White Refined Sugar.

#### SECOND SCHEDULE

			Colı	ımn I			Column 2				
			A	rea		•	Maximum price per co	wholesale vt. gross			
							$_{\circ}$ Rs.	c.			
1.	Walasmulla						68	0			
2.	Kirama						68	0			
3.	Middeniya				, · ·		68	0			
4.	Ambalantota	٠					67	50			
5.	Dedduwawela		••		••	, · · ·	67	48 -			
6.	Tangalla				••		67	48·			
7.	Beliatta		• •		. • •		67	48			
8.	Mahawela					• •	67	48			
9.	Weeraketiya						, 68	0			
10.	Tissa	• •	<i>y• •</i>	• •	• •		68	0			
11.	Hambantota	• •		• •	. • •		67	5 <b>0</b>			
12.	Hungama	••			• •	• •	67	50			

#### THIRD SCHEDULE

	THIRD SCHEDULE				
	Column 1			Column 2	
•	Area			num retail per pound	price
		• .		Rs. c.	
1.	D. R. O's Division of West Giruwa Pattu	•••		0 64	
2.	D. R. OO's divisions of East Giruwa Pattu and Magam Pattu	••		0 65	

Note:—These prices do not constitute fixed prices at which the above must be sold. They are the MAXIMUM prices above which sales should not take place.

PART I: SEC. (I) — (GENERAL) — CEYLON GOVERNMENT GAZETTE EXTRAORDINARY — DEC. 7, 1961

Food Price Order No. 36.

#### **BROWN SUGAR**

#### THE CONTROL OF PRICES ACT, No. 29 OF 1950

BY virtue of the powers vested in me by section 4 of the Control of Prices Act, No. 29 of 1950, read with section 3 (2) of that Act, I, Sangarapillai Kadirkamanathan, Deputy Controller of Prices (Food), Hambantota District, do by this order—

- (i) revoke with effect from this date my Food Price Order No. 27 of May 19, 1959, published in the Ceylon Government Gazette No. 11,753 of 29th May, 1959, which was restored by para 2 (a) of my Food Price Order No. H. 34 of 30th December, 1959, published in the Ceylon Government Gazette Extraordinary No. 12,029 of 4th January, 1960;
- (ii) fix the prices specified in column 2 of the Second Schedule and column 2 of the Third Schedule hereto to be the maximum wholesale and retail prices of sugar respectively of the description and grade specified in the First Schedule hereto which is sold wholesale by one hundredweight gross and retail per pound, respectively above which sugar of the description and grade specified in the First Schedule hereto shall not be sold within the revenue district of Hambantota;
- (iii) direct that the provisions of this order shall apply to the description and grade of sugar mentioned in the First Schedule hereto:
- (iv) direct that for the purpose of this order-
  - (a) any sale of any quantity of sugar for the purpose of re-sale or any sale of sugar in a quantity of one hundred-weight gross or more at a time shall be deemed to be a sale by wholesale;
  - (b) any sale of any quantity of sugar less than one hundredweight gross for the purpose of consumption or use shall be deemed to be a sale by retail;
  - (c) when brown sugar is sold, the maximum wholesale and retail prices referred to in column 2 of the Second Schedule and column 2 of the Third Schedule hereto shall include the price of wrapper or container, if any, in which the sugar is sold;
  - (d) "Sugar" shall exclude all forms of jaggery;
- (v) direct that no trader shall sell sugar of any description and grade mentioned in the First Schedule hereto which is adulterated with any other article or with any article of an inferior description and grade or quality;
- (vi) direct that in every area where maximum prices are fixed by this order, every trader, who has any brown sugar in his possession or under his control at any place or in any vehicle shall exhibit conspicuously at that place or on that vehicle a quantity of the sugar in a suitable container with the maximum price of the sugar fixed by this order displayed in figures not less than one inch in height on price tags or boards attached to such container in such a manner that the sugar and the maximum prices could be clearly seen by any customer;
- (vii) direct that every trader within the area mentioned in column I of the Second Schedule and column I of the Third Schedule hereto, sells any sugar of the description and grade specified in the First Schedule hereto, shall on demand give to the purchaser of that article, a receipt on which there shall be set out—
  - (a) the date of sale;
  - (b) the quantity of sugar sold by weight;
  - (c) the description and grade of sugar sold;
  - (d) the price paid for the quantity of sugar sold;
  - (e) the nature of the transaction, that is to say, whether the sale was by wholesale or by retail.

Signed at Hambantota, at 9 a.m. on 4th December, 1961.

S. Kadirkamanathan, Deputy Controller of Prices (Food), Hambantota District.

#### FIRST SCHEDULE

Description and Grade of Sugar-Raw Brown Sugar.

#### SECOND SCHEDULE

			Column 1			Colum	n 2
			Area		•	imum ice per C	Wholesale
						Rs.	c.
1.	Walasmulla		••			 60	0
2.	Ambalantota				• •	 60	0
3.	Hambantota				•	 60	0
4.	Tissa	•,•					20
5.	Tangalle	• •				 59	70
6.	Beliatta					 59	73
7.	Dedduwawela		• •		• •	 59	73
8.	Mahawela				• •	 59	70 .
9.	Weeraketiya	•		••		 60	0
10.	Kirama					 60	0
11.	Middeniya	• •	•• ,			 60	0 .
12.	Hungama	• •		• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	• •	 60	0
			-				

## THIRD SCHEDULE

Column 1

Column 2 Maximum Retail

0 58

Pound nets Price per Rs. c. 0 57 D. R. O's Division of West Giruwa Pattu
D. R. OO's Division of East Giruwa Pattu and Magam Pattu ...

Note.—These prices do not constitute fixed prices at which the above must be sold. They are the MAXIMUM prices above which sales should not take place. 12-602/1

PART I: SEC. (I) — (GENERAL) — CEYLON GOVERNMENT GAZETTE EXTRAORDINARY — DEC. 7, 1961

Food Price Order No. MN | 11 of 1961.

#### THE CONTROL OF PRICES ACT, No. 29 OF 1950

SUGAR

#### Order

BY virtue of the powers vested in me by section 4, read with section 3 (2) of the Control of Prices Act, No. 29 of 1950, I, Sanmugam Paramanathan, Assistant Controller of Prices (Food), for the Mannar District, do by this Order—

- (1) revoke with immediate effect the Food Price Order No. MN/9 of 1961 dated July 28, 1961, relating to Sugar, published in Geylon Government Gazette Extraordinory No. 12,568 of August 2, 1961;
- (2) fix with effect from 9 a.m. on this 4th day of December, 1961, the prices specified in columns 2 and 3 of the First Schedule hereto to be a wholesale dealer's maximum wholesale price per hundredweight gross to a retail dealer, above which white refined sugar and raw brown sugar, respectively, shall not be sold within the areas mentioned in the corresponding entries in column I of the same Schedule;
- (3) fix with effect from 9 a.m. on this 4th day of December, 1961, the prices specified in Columns 2 and 3 of the Second Schedule hereto to be a retail dealer's maximum retail price per pound nett to a consumer, above which white refined sugar and raw brown sugar respectively, shall not be sold within the areas mentioned in the corresponding entries in column 1 of the same Schedule;
- (4) direct that for the purpose of this Order-
  - (a) any sale of any quantity of sugar for the purpose of re-sale or any sale of sugar in a quantity of one hundred-weight gross or more at a time shall be deemed to be a sale by wholesale;
    (b) any sale of any quantity of sugar less than one hundredweight gross for the purpose of consumption or use shall be deemed to be a sale by retail;
    (c) "sugar" shall exclude all forms of jaggery;
- (5) direct that in every area where maximum prices are fixed by this Order, no person shall sell sugar which is adulterated with any other article;
- (6) direct that in every area where maximum prices are fixed by this Order, every trader who has any sugar in his possession or under his control at any place or in any vehicle shall exhibit conspicuously at that place or on that vehicle a quantity of sugar in a suitable container, with the maximum prices of sugar fixed by this Order displayed in figures not less than one inch in height on price tags or boards attached to such container in such a manner that the sugar and the maximum prices could be clearly seen by the customer;
- (7) direct that for the purpose of this Order, "pound" or "lb." shall be deemed to be the standard pound avoirdupois weight;
- (8) direct that in every area where maximum prices are fixed by this Order, every person who sells any sugar by wholesale shall, and every person who sells any sugar by retail shall, on demand, give the purchaser thereof a receipt in which there shall be set out—
  - (a) the the date of sale;

  - (a) the the date of sale;
    (b) the quantity of sugar sold (by weight);
    (c) the variety of sugar sold, that is to say, whether it is white refined sugar or raw brown sugar;
    (d) the price paid for the quantity of sugar sold; and
    (e) the nature of the transaction, that is to say, whether the sale was a wholesale or by retail;

Column 1

- (9) direct that when any sugar is sold, the maximum prices referred to in columns 2 and 3 of the First and Second Schedules hereto shall include the prices of wrapper or container, if any, in which sugar is sold.

Signed at Mannar, at 9 a.m. on this 4th day of December, 1961.

S. PARAMANATHAN. Assistant Controller of Prices (Food), Mannar District.

Golumn 3

Column 2

## FIRST SCHEDULE

Area		Wholesale Dealer's Maximun Wholesale Price per Hundredweight					
	÷	W	hite Refined Sugar Rs. c.		Raw Brown Sugar Rs. c.		
Mannar Town Council Area			69 27		61 50		
Village Committee Areas of—Nanattan East Musali South	• •	• •	69 12 69 27	• •	61 35		
musan south	• •	• •	09 21	• •	61 50		

## SECOND SCHEDULE

Column	. 1		•		ealer'	Column 3 's Maximum Reta Pound Nett		
Are	а			White R Sugar Rs.			Raw Bro Sugar Rs.	
Mannar Town Council Area		• •		0	65		0	58
Village Committee Areas of-Ma	nnar East	• •		. 0	65		. 0	58
Erukkalampiddy		• •		0	65			58
Mannar West (excluding Talai	mannar V.	H's Division)		0	65		. 0	58
Vankalai				0	65			58
Mantai South				0	65			58
Mantai North				0	66		· 0 .	
Perunkalipathu (excluding Per	rivamadu C	olony)	٠	. 0	66			59
Mannar West (Talimannar V.				0	66			59
Perunkalipathu (Periyamadhu				. 0	67		0	
Illupaikadavai				Ó	66			59
Nanattan East				0	65			58
Nanattan West				. 0	65			58
Musali South (excluding Marie	hchukkadd	v V. H's Division)		Ó	66			59
Musali North		<b>, </b>		ň	66			59
Panankamam				Ŏ	67			60
Metkumoolai				Ŏ	67			60
Musali South (Marichchukadd	y <b>V. H</b> 's Di	vision)	::	ŏ	67	• •		60

Note.—These prices do not constitute fixed prices at which the above must be sold. They are the MAXIMUM prices above which sales should not take place.

SUBSIDIARY FOODSTUFFS (MALDIVE FISH OR BONITO FISH)

Food Price Order No. T/11/61.

### THE CONTROL OF PRICES ACT, No. 29 OF 1950

#### Order

BY virtue of the powers vested in the Deputy Controller of Prices (Food) by section 4, read with section 3 (2) of the Control of Prices Act, No. 29 of 1950, I, Donald Martensz Anthonisz Speldewinde, Deputy Controller of Prices (Food), Trincomalee District, do by this Order:

- (i) fix with immediate effect the prices specified in column 3 of the First Schedule hereto to be the Wholesale Dealer's maximum wholesale price per cwt. gross above which Maldive Fish or Bonito Fish specified in column 1 of the First Schedule hereto, shall not be sold within the areas specified in the corresponding entry in column 2 of the First Schedule hereto:
- (ii) fix with immediate effect the prices specified in column 3 of the Second Schedule hereto to be the Retail Dealer's maximum retail price per pound nett above which Maldive Fish or Bonito Fish specified in column 1 of the Second Schedule hereto, shall not be sold within the areas specified in the corresponding entry in column 2 of the Second Schedule hereto.
- (iii) direct that for the purpose of this Order-
  - (a) any sale of any quantity of Maldive Fish or Bonito Fish specified in column 1 of the Schedules for the purpose of re-sale or any sale of Maldive Fish or Bonito Fish specified in column 1 of the Schedules in a quantity of one hundredweight gross or more at a time shall be deemed to be a sale by wholesale;
  - (b) any sale of any quantity of Maldive Fish or Bonito Fish specified in column 1 of the Schedules, less than one hundredweight gross for the purpose of consumption or use shall be deemed to be a sale by retail;
- (iv) direct that in every area where maximum prices are fixed by this Order, no person shall sell any Maldive Fish or Bonito Fish specified in column 1 of the Schedules which is adulterated with any other article;
- (v) direct that in every area where maximum prices are fixed by this Order, every trader, who has any Maldive Fish or Bonito Fish specified in column 1 of the Schedules, in his possession or under his control at any place or in any vehicle, shall exhibit conspicuously at that place or on that vehicle a quantity of such Maldive Fish or Bonito Fish in a suitable container, with the maximum prices for such Maldive Fish or Bonito Fish fixed by this Order displayed in figures not less than one inch in height on price tags or boards attached to such container in such a manner that the Maldive Fish or Bonito Fish and the maximum prices could be clearly seen by any customer;
- (vi) direct that for the purpose of this Order "pound" or "lb." shall be deemed to be the standard pound avoirdupois weight;
- (vii) direct that in every area where maximum prices are fixed by this Order, every person who sells any Maldive Fish or Bonito Fish specified in column 1 of the Schedules by retail, shall on demand, give the purchaser thereof a receipt in which there shall be set out—
  - (a) the date of the sale;
  - (b) the quantity of Maldive Fish or Bonito Fish sold (by weight);
  - (c) the price paid for the quantity sold; and
  - (d) the nature of the transaction, that is to say, whether the sale was by wholesale or by retail:
- (viii) direct that when any Maldive Fish or Bonito Fish specified in column 1 of the Schedules is sold, the maximum prices referred to in column 3 of those Schedules shall include the price of wrapper or container, if any, in which Maldive Fish or Bonito Fish is sold.

Signed at the Trincomalee Kachcheri, at 11 a.m. on November 29, 1961.

D. M. A. Speldewinde, Deputy Controller of Prices (Food), Trincomalee District.

#### FIRST SCHEDULE

Column 1	. Column 2	Column 3			
Description ,	Area	Wholesale Dealer's Maximum Wholesal Price Per Cwt. Gross Rs. c.			
Maldive Fish or Bonito Fish	<ul> <li>D. R. O's Division of Town and Gravets</li> <li>D. R. O's Division of Tampalakamam Pattu</li> <li>D. R. O's Division of Kaddukulam Pattu</li> <li>D. R. O's Division of Koddiyar Pattu</li> </ul>	238 60 239 35 239 35 239 35			

#### SECOND SCHEDULE

Column 1	Column 2	Column 3
Description	Area	Retail Dealer's Maximum Retail Price Per Lb. Nett
•		Rs. c.
Maldive Fish or Bonito Fish	Urban Council area of Trincomalee and Village Headman's area of Uppuveli and Sampalteevu	2 54
	Village Headman's areas of Sinnakinniya, Periyakinniya, Alan- kerny, Kurinchakerny, Nilaveli, China Bay, Tampalakamam Vellamanal, Kumpurupitya, Mutur, Thopur, Meenkamam Mallikaiteevu, Kattaparichchan, Sampur and Kooniteevu	
	Village Headman's areas of Gomarankadawela, Kantalai, Kili veddy, Pallikudiruppu, Kuchchaveli, Thiriyai, Panikettiyawa Galkadawela and Madawachiya	,
	Village Headman's areas of Pulmoddai, Thennamarawady, Parana	•
	madawachiya and Ichchilampathai	2 57

PART I: SEC. (I) -- (GENERAL) -- CEYLON GOVERNMENT GAZETTE EXTRAORDINARY -- DEC. 7, 1961

Price Order No. V 73.

# SUBSIDIARY FOODSTUFFS WHITE SUGAR

### THE CONTROL OF PRICES ACT, No. 29 OF 1950

#### Order

BY virtue of the powers vested in me by section 4, read with section 3 (2) of the Control of Prices Act, No. 29 of 1950, I, Paramanathan Chelvaratnam, Assistant Controller of Prices (Food), Vavuniya District, do by this Order—

- (i) revoke with immediate effect my Price Order No. V71 of July 28, 1961, pertaining to White Sugar published in Government Gazette Extraordinary No. 12,567 of August 1, 1961;
- (ii) fix with immediate effect the prices specified in column 2 of the Schedule hereto to be the maximum wholesale price per cwt. gross, above which the article specified in the corresponding entry in column 1 of the Schedule, shall not be sold within the Revenue District of Vavuniya;
- (iii) fix with immediate effect the prices specified in column 3 of the Schedule hereto to be the maximum retail price per pound nett above which the article specified in the corresponding entry in column 1 of the Schedule shall not be sold within the Revenue District of Vavuniya;
- (iv) direct that for the purpose of this Order-
  - (a) any sale of any quantity of an article specified in column 1 of the Schedule for the purpose of re-sale or any sale of an article specified in column 1 of the Schedule in a quantity of 1 cwt. gross or more at a time shall be deemed to be a sale by wholesale,
  - (b) Any sale of any quantity of an article speecified in column 1 of the Schedule, less than 1 cwt. gross for the purpose of consumption or use shall be deemed to be a sale by retail;
- (v) direct that in every area where maximum prices are fixed by this Order, no person shall sell any article, specified in column 1 of the Schedule, which is adulterated with any other article;
- (vi) direct that in every area where maximum prices are fixed by this order, every trader who has any article specified in column 1 of the Schedule in his possession or under his control at any place, or in any vehicle shall exhibit conspicuously at that place or on that vehicle a quantity of such article in a suitable container, with the maximum prices for such article fixed by this Order displayed in figures not less than one inch in height on price tags or boards attached to such container in such a manner that the article and the maximum prices could be clearly seen by any consumer;
- (vii) direct that for the purpose of this order "pound" or "lb." shall be deemed to be the standard pound avoirdupois weight;
- (viii) direct that in every area where maximum prices are fixed by this order, every person who sells any article specified in column I of the Schedule by wholesale shall, and every person who sells any article specified in column I of the Schedule by retail shall, on demand, give the purchaser thereof a receipt in which there shall be set out—
  - (a) the date of the sale,

White Sugar

- (b) the quantity of such article sold by weight,
- (c) the price for the quantity sold, and
- (d) the nature of the transaction, that is to say, whether the sale was by wholesale or retail;
- (ix) direct that when any article specified in column 1 of the Schedule is sold, the maximum prices referred to in Column 3 of the Schedule shall include the price of wrapper or container, if any, in which such article is sold.

Signed at Vavuniya Kachcheri, at 2 p.m. on December 4, 1961.

P. CHELVARATNAM,
Assistant Controller of Prices (Food),
Vavuniya District.

#### SCHEDULE

Note:—These prices do not constitute fixed prices at which the above must be sold. They are the MAXIMUM prices above which sales should not take place.

12—589

Faod Price Order A 87.

WHITE (REFINED) SUGAR

#### THE CONTROL OF PRICES ACT, No. 29 OF 1950

#### Order

BY virtue of the powers vested in me by section 4, read with section 3 (2) of the Control of Prices Act, No. 29 of 1950, I, Tudor Karunatillake Dassanayake, Assistant Controller of Prices (Food), Anuradhapura District, do by this Order—

- (i) revoke with immediate effect the Food Price Order No. A—80 dated July 28, 1961, published in Ceylon Government Gazette Extraordinary No. 12,567 of August 1, 1961, in respect of Sugar (white refined);
- (ii) restore with immediate effect, the Food Price Order No. A—51 dated March 21, 1959, published in the Ceylon Government Gazette Extraordinary No. 11,706 of March 23, 1959, in respect of Sugar (white refined).

Signed at Anuradhapura Kachcheri, at 8.55 a.m. on December 4, 1961.

T. K. DASSANAYAKE, Assistant Controller of Prices (Food), Anuradhapura District. Food Price Order No. R/20/1961.

WHITE REFINED SUGAR

#### THE CONTROL OF PRICES ACT, No. 29 OF 1950

#### Order

BY virtue of the powers vested in me by section 4 of the Control of Prices Act, No. 29 of 1950, read with section 3 (2) of that Act, I, Hewa Dennie Weeraratne, Assistant Controller of Prices (Food), Ratnapura District, do by this Order—

- (i) revoke with effect from this date my Food Price Order No. R/14/1961 dated July 28, 1961, published in Ceylon Government Gazette Extraordinary No. 12,568 dated August 2, 1961;
- (ii) fix with immediate effect the prices specified in columns 2 and 3 of the Schedule hereto to be the maximum wholesale price per cwt. gross and the maximum retail price per pound respectively above which White Refined Sugar shall not be sold in the areas mentioned in the corresponding entry in column 1 of the Schedule hereto;
- (iii) direct that every trader who has White Refined Sugar in his possession or under his control at any place or in any vehicle, shall exhibit conspicuously at that place or on that vehicle a quantity of sugar in a suitable container with the maximum prices for sugar fixed by this Order displayed in figures not less than one inch in height on price tags or boards attached to such container in such a manner that the sugar and the maximum prices could be clearly seen by any customer.
- (iv) direct that in every area where maximum prices are fixed by this Order, no person shall sell White Refined Sugar which is adulterated with any other article;
- (v) direct that for the purpose of this Order "pound" or "lb." shall be deemed to be the standard pound avoirdupois weight;
- (vi) direct that in every area where maximum prices are fixed by this Order every person who sells any sugar by whole-sale shall, and every person who sells sugar by retail shall, on demand, give the purchaser thereof a receipt in which there shall be set out—
  - (a) the date of the sale;
  - (b) the quantity of sugar sold (by weight);
  - (c) the price paid for the quantity of sugar sold; and
  - (d) the nature of the transaction, that is to say, whether the sale was by wholesale or by retail;
- (vii) direct that for the purpose of this Order-
  - (a) any sale of any quantity of sugar for the purpose of re-sale or any sale of sugar in a quantity of one hundredweight gross or more at a time shall be deemed to be a sale by wholesale;
  - (b) any sale of any quantity of sugar less than one hundredweight gross for the purpose of consumption or use shall be deemed to be a sale by retail;
  - (c) "Sugar" shall exclude all forms of jaggery;
- (viii) direct that when White Refined Sugar is sold, the maximum wholesale and retail prices referred to in columns 2 and 3 of the Schedule shall include the price of wrapper or container, if any, in which the sugar is sold.

Signed at the Ratnapura Kachcheri, at 9 a.m. on December 4, 1961.

H. D. WEERARATNE, Assistant Controller of Prices (Food), Ratnapura District.

#### SCHEDULE

Column 1	$Column \ 2$	Column 3
$m{Area}$	Maximum Wholesale Price per Cwt. Gross (White Refined Sugar)	Maximum Retail Price per Pound (White Refined Sugar)
	Rs. c.	Rs. c.
<ol> <li>(1) (a) Ratnapura U. C. area, (b) Palle Pattu (exclusive of Gawaragiriya Wasama) in Kukul Korale</li> <li>(c) Uda Pattu (exclusive of V.HH. Divisions of Eratne, Gilimale North, Gilimale South an Kudawa) and V. HH. Divisions of Karandana and Kalatuwawa East in Kuruwita Korale</li> </ol>	.d.	0 62
(2) Palle Pattu (exclusive of V. H. Division of Kalatuwawa East) and Meda Pattu (exclusive of V. E. Division of Karandana) in Kuruwita Korale	87 0	0 62
(3) (a) Uda Pattu, Meda Pattu and Palle Pattu in Nawadun Korale, (b) Meda Pattu in Kukul Kora	le 67 50	0 63
(4) (a) Balangoda U. C. area, (b) Rakwana T. C. area, (c) V. HH. Divisions of Eratne, Gilimale North Gilimale South and Kudawa in Kuruwita Korale, (d) Hela Palle Palata, Hela Uda Palat (exclusive of Kaltota Wasama) and Udawagam Pattu in Kadawatte and Meda Korale (e) Panil Pattu, Meda Pattu and Pallebedda V. H. Division in Atakalan Korale, (f) Uda Patt and Gawaragiriya Wasama in Kukul Korale	s,	0 63
(5) (a) Kolonnagam Pattu and Diyapotagam Pattu in Kolonne Korale, (b) Talpitigam Pattu in Kada watte Korale, (c) Depattu (exclusive of Pallebedda V. H. Division) in Atakalam Korale (d) Kaltota Wasama in Meda Korale		0 63
• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	. 3. 60	5 00

Note.—These prices do not constitute the fixed prices at which the above must be sold. They are the MAXIMUM prices above which sales should not take place.

# Central Bank of Ceylon Notices

# CENTRAL BANK OF CEYLON

General Balance Sheet as at 30th November, 1961

(Pursuant to Section 34 of the Monetary Law Act, No. 58 of 1949)

LIABILITIES .		Rs.	c. Rs.	. c.	ASSETS International Reserve:	Rs.	c.	Rs.	c.
Surplus	:; :::::::::::::::::::::::::::::::::::	15,000,000 25,000,000	0 0 40,000	0,000 0	Cash and Balances abroad (including Treasury Bills) Foreign Government Securities	93,735,823 92,531,956	30 93	186,267,780	23
Liabilities: Notes in Circulation Coins in Circulation Deposits.	:: ::	682,562,722 35,705,306	60 17 718,20	8,028 77	- + 10 Government	211,433,945 1,000,000	1 0	•	
Government Government Agencies Commercial Banks International Organ Government and	and Institutions isations, Foreign Foreign Banking		Ÿ		a and Covernment (Haranteed	010,140,000	78	890,582,830 24,155,127	79
Institutions Others Other Liabilities and Acc	counts	128,888,667 2,946,906	236,54	10,907 52 96,802 12	Rs. 39,333,949. Of bowless with evidently of Ceylon's membership subscriptions to the I. M. F., B. R. D. and I. D. A. in terms of the Bretton Woods Agreements Act, No. 20 of 1950, as amended, and the International Development Association Agreement Act, No. 7 of 1901.				
			1,101,00	05,738 41	Agreement Act, No. 1 of 1001.			1,101,005,738	3. 41

D. W. RAJAPATIRANA, Governor.

S. D. AMERASINGHE, Chief Accountant.

The above Balance Sheet has been audited under my direction. In my opinion, the Balance Sheet is properly drawn up in accordance with the books and records maintained by the Bank and the information and explanations furnished to me, so as to exhibit a true and fair view of the state of affairs of the Central Bank of Ceylon as at 30th November, 1961.

L. A. WEERASINGHE, Auditor-General.

Colombo, 7th December, 1961.